

kužel

Prav: Eu -

- 5 NÚC 7, 128



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kvůli³

↳ projev o osobách
↳ pro evidenci

Wzhlédem k evidenci

z důvodů evidenčních

— s NÚC 10, 39

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

L



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

labut f.

Job Ertl I, 172 ^{2. sř.} - ti

- s NuC 7, 32

Job : kolisa' - ti // - de
Job Ertl I, 173 - u

"jaz & spis. vol' xadeji
travy ualešibe"

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- s NuC 7, 48

Lampar

podle Prav - ar

- 5 Níc 7, 13



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Laus Brown

6. v Laus Browně částěji než —a
— 5 NUC 8, 47



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lapsus

12 lat., = omyl, poklesek, pochybení

2. lapsusu, spr- lapsu

~~_____~~ - s Nulč 9, 96



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lečba

sp. lečení

podle NR 3, 78
6, 215

p. lečení

5 NÚC 3, 13



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lečena' osoba

opr. kromě

— s NÚC 71 140



MORÁVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

léčivo

Κρουμαλί' léčiv

Nr^v 6,215: l. léčiv

— 5 Nuc¹² 8, 20

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

le'kopis

NŘ: l. spis o léčbě (dispensatorium)

~~— 5 Nulč 8, 20~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lesobanka

vytýra' R. Čabka v NR 13, č. 6
"restaura"

— s Nač 10, 95



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lesorveř

vytvoril R. Čáslava (NR 73, č. 6) jako
vyšších slova lesobandra
"nestvořra"

- s Nuč 10, 95

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Chadlo

Prav. : k-

—š Nuč 8, 50



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

leťadla

vymysli'si toto slovo každé úřady

Jaroslav Němec 11, 72



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

léto

v letech umulfik
podle Prav. le-

— 5 Nul⁷ 7/11



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ležeti

↙ Hranice ... leží směrem od ... ↘

raději
jsou ve směru od

Jes Nuč 7, 57

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ležisko pro dobytč

l. ležiště, ale „neuvěří se“


- s NÚC 9, 169


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Chostejno ueni

NŘ : spr. uerálesi' na tou

je jeduo

Trýjde na jeduo apod.

Opravil (nova' svecá chyb v uari' lid. částe))
das ist gleich gültig

spr. : viz ↑

na tou uesjde

spr. Chostejny' cloveč = nedbaly', ueršmarý', leuivý',
rozmarily'

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s Nuč 8, 53

v lid. ukuuě jen o lidoch
nidy o věcech : věc je mu l-a'
to je l-o germ.

— s Nuč 8, 120

hostejnost & zveřejnění u výpravěch

B. výpravěi' pouz nedbali' svého zveřejnění

— 5 Nulč 7, 107



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lhotejny'

l-e' věci

spr. věci, na nichž nesejde

věci nedíležíte'

neopatrnost

hloupost

není je to l-e'

Spr. není je to jedno

MORAVSKÉ ^{naše leží} mi na tom

ZEMSKÉ

MUZEUM

5 Nač 4, 121

li'biti si

dal si to li'bit
nechal — u —

germ.

sp. trpěti; suat'seti; dovolovati; sborivavě & cěmu
friliceti

— s Nu'č 10, 80

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

licence

opr.

oprávnění, dovolení, povolení

— s Nač 7, 95



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lido-bio

Oberpf^vi NR 11, 57 u. i. resp.

— 5 NuC 7, 118



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lipový list

Sp. li-

Fa. S. J. Nuč 3, 124



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Liptovský štít

podľa Liptauer

sp. Liptovský

— s Nč 10, 16

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

liptavský' s'z' GTr
joelle Liptauer
sp - liptavský'

Jaroslav Nuč 10, 98



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lidy' boy

(divoký, koutý, ukrutný, fudký)

Spr -

— 5 Nuč 8, 160

opr. (obidov' aml'') : lidy'

— 5 Nuč 8, 175

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

loco, loko

co
< les, továrna aj. >

„obvyklé v obchodní korespondenci“

č. na místě v lese
v továrně (tj. bez přepravních
poplatků)

cena jedné loco lod^v
stanice

— s Nč 3, 117

spr. až na lod^v s dopravou
na lod^v
až do stanice

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s Nč 9, 122

lozoridic

hypotet. compositum foelle autoridic
nosp.

—3 Nuč 7, 118



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ložení vozů

viz NuČ 3, 65
4, 6, 55, 72
5, 145, 162

není slovo ložiti

spř. uarladau / ualozem' vozů

— 5 NuČ 7, 152

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ložený viz

Sp. ualozeny'

- s Nuč 8, 99

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

loženy'

ciskma l-a' beuzinem

769

"neričame ložití, ale spr. ualoziti, ualradati. 3

770

spr. plučna'

-s Nuč 9

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Lunafar Eden

citace R. Čalby v NR 13, 95

"nestvůra"

plakat z 2/5 1929

— 5 NUC¹ 10, 95



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Luxus

L. Friepych

— s NÚČ 7, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lyžovat

nové, ale spr.

- s NÚC 9, 76



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

majitel

"odchylne uvořene, v j-e tvaru pojedinele, nepřiloš
stare a stale jeste zlyt. (t. j. významem
neodstřene)"

značne zakoreneno, ale cti se v j-e odjori
nahrazuje se: vlastni, držitel, majetni

(o něco lepší
a starší)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Jaroslav Němec 3 98

REPRODUKCE PRŮVODNÍHO LISTU

majitel

heslo

-š Nuč^v 3, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

maloforboseny' viz

sp. malo
nefabne forboseny'

— 5 N^o 7, 11

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

margyrovati

vulg. margieren

neživáme

— 5 N^o 9, 159



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

masobanka

výt'ka' R. Častka NR 13, č. 6
,restvira"

— s Nu'c 10, 95



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

materielní náhrada

l. knoška

— 5 N^o 7, 128



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

matura

"všechny studenty"

gr. maturita

~~_____~~ 5 NUC 7, 128



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

měna obyvateřstva
spř. změny v fořtu obyvateřstva

-š Nuč 7, 164



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

měno

nesfr.

— 5 NuC 7, 97



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

meriobchod

l. zprostředkující obchodníci

— s NÚC 8, 20



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mezifopba'vca

podle něm., proti duchu j-a, uspr.

„fiedjona mezi se se slzy vesláda“

vesláda mezifopba'vca

Spr. jen ~~z~~ vyrazu fiedl. i: mezi'vci'

meziurodu'

— 5. Nč 3, 96

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

meziprodej

mespr., viz NR 3, 157

— č. Nuč 3, 96



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mezistanice


podle Zwischenstation
Alles-Karaktel i postredni' stanice


— s NUC 7, 112



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mezující
sousedé

Sp. -sousedé, jejichž majetek hranici se stavbou
ve slov. : 

 s N.Č. 10, 28

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mimo toho², číslo

sp. toho⁴, 60

< výpravčíh vládní >

sp. - výpravčí

F. S. J. NÚČ 3, 130

mimo toho²

sp. toho⁴

- S. NÚČ 9, 41

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

minimální sazba

č. nejmenší

— 5 Nulč 3, 73



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mirový

Mírové nám.

"j-ový omyl"

Gr. nám. Mireu viz franc. rue de la Paix
"vyjádření vlastnictví" x mirový - ořad vatečnický
srov. nesmysly: ulice Svoboda' m - Svobod
Samostatná Samostatnosti

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

5 IVÁČ 8, 12

mušiči

mušiči sp. mušiči

— 5 Nuč 10, 53



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ústo

↳ hospodářské oddělení ministerstva zahraničních
věcí jest místem zadávacím a zároveň místem
dodavatelní zboží

gr. zadává a zároveň přijímá dodávky
zboží

— Š. N. Č. 3, 44

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mišto službu'

Spr. služba

7. S. J. Nulč 3, 731



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mi'sto služebn'

(žel.)

sp. služebna, stanice apod.

— 5 Nuč 3, 13

úřadu'

Amtsstelle

sp. úřad

— 5 Nuč 3, 74

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mi'sto

služebni' u-o

l. služebna, úřad

-5^v Jai. Nuč 3, 125-



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

místo výlohy

nespr.

#, S. J. Nulč 3, 132



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mladí volbu mezi cími

sp. uoci voliti mezi nimi
muže si zvoliti některou z nich

— s Nač 7, 115



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mihi + ref.
modal.

nespr - o nejistém, nezaručeném forzemi'

spr. fej'
[má být nemocen]
spr. je fej'

X spr. mám je na ualstevu (povinnost)
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM 5 NÚC 10,63

mixeti

3. fl. -i' syri -gji'

-š Nuč 9, 78



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mléčny' odbojny' čer

l. mléčarůž'

— 5 NUC 8175



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uklívati z čemu

< z uatorku, uatorku věci >

nepráti se uademu starému způsobu uklívání
ačkoliv vzniklo podle něm. vzorů

— s NUC 8, 48

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Muho-li
peněz bylo fupato

Spr. Soli E peněz

— 5 Nuč 7, 107

prany'rije ned. Königsward v kdr. fol. 31/12 229

↳ Muho-li obdrži' od mistra

— 5 Nuč 9, 45

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

movitz'

sp. -

NR : původ slova.

↳ jmovitz'

mysle se spojovalo s lat. movere

lid. etym. ↳ mohu, mohutný

poč. 16. stol. moh(o)jitz'

— s Nuč 9,78

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

možno jest

Sp. - možná

— 5 NUC^v 3,15

< což bylo bez značného výdaje možno >

neri šel : možno

Jaro NUC 10, 9

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

možnost + 2. sp. subot. verb.
↳ uzavření příspěvk. >

l. uzavřít

— s NWC 10, 71

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Možný soup:

[přisvětí nejmožněji k zánětu Brze]

opr. co možná nejdříve

— s Nic 10, 14

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

witwa

prohlášení za witwa

arch.

syn. za wítváho // wítváku

podobně uznáku za churavého
pohládatu za chytřeho

možné: prohlášen za vyloučená (čic. strj.)
uznáku za hodna

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

5 NÚC 8, 56

meda

1. pl. medy // meda

- š. Nuč 9, 77



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mušeti

problém se musí dožadati
spr. problému bylo dožadati
"logicky nespr."

— s. NÚC 9, 39

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

musiti.

z uěm.

"kdomacnělo a žije v čes. j-u už po staletí"

"i v lid. věci"

"zbyt. chůti je vyuzcovati"

F. S. J. N. 8, 125

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

myšlenky

< samostatná země m-a bez demokracie >

Spr. m-a' neexistuje jmen. masš.

— 5 Nč 9, 90

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

N



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na⁴

čas.

mu. v⁶

rozdeliti vyhody na jarni obdobu roku 1927
spr. v jarnim obdobi

[REDACTED]
F. S. J. NUC 6, 126

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vabizec

Sp. podle Prav. vabizec

- s Nac 8, 12



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

načerpání čeho

< vody, síl >

Spr.

— 8 NUC 8, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

radu'ne' mo'zstv' prachu v ubli'
nevhod.

— 5 NÚC 10, 45



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nadrúci

↳ nadřetue se zřídane' číslo →

"zřt. 7

spr. obřá'si se, označú se
wird angesagt

— s Nu'č 8, 151

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rekonstrukce < obytné budovy >

„moderní slovo“

dříve stálo: stavba třetího nebo čtvrtého poschodí
na domě

— 5 NÚC 10, 41

sp. rozšíření stavby
na stavební

— 5 NÚC 10, 57

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

radový děleč

"ukávková obluda", viz Nuč 2, —
spr. květenný výděleč — š Nuč 3, 53



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nabraditi

nabráženi'

sfy - - ženi'

[F 5] NUC 8, 85



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na hrašovati.

Sj - -2-

—š Nuč 3, 37



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nacházejí se

o umístění na těchto lodích se nacházejí —
sp. Stene' jest na těchto lodích

— s Nul' 3, 74



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nacházeti se viz ~~Git~~ Jeb Tráv

spr. o tom, co hledáme

spr. byti, státi, růsti, vyde, tovati se

< Emilia se nachází na stole >

spr. je, leží

Jaroslav Nuč 10, 98

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nacházeti se

↳ v jiných oborech statní služby >

sp. byti

Jaroš Nový 3, 94



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nacházení se
na různých místech sp. 674

— 5 NÚC 2, 157

sich befunden

[ve městech se nachází mnoho bobáček

sp. žije >

viz NR 6, 172

— 5 NÚC 3, 27

NR: chyb. tam, kde o ujetém uletem, najiti ueni'
růc "jest 7

sp. v lese se nacházejí hříby funder, nič. sich befunden

— 5 NÚC 4, 176

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

najeti

voy najely

frý fockle siad angefahren

čes-frý varazily ka sebe
vrazily do sebe

grazily &

střikly &

also najeti je sfi-

— s Nüc 9, 15

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

najimac^v

-i-

-š Nuč^v 9,25-



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

najmouti

najmul

najmuty'

spr - najal
najaty'



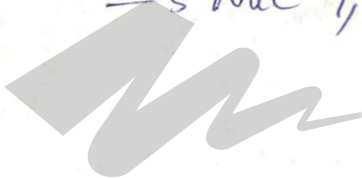
Jus Ničič, 152

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

náklady při dobytí

sp. za chov dobytka
na — u —

— s Nač 9, 57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

náklad spojený s dozorem

opr. výlohy (povisíci) s dozorem
} za dozor



— s NiC 3, 12

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nakladati čim
<majetkem>

sp. s čim

- š. N. č. 3, 77



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nalepšem'

vhodně! zlepšem'

— s NÚC 10, 10



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nalézájí se

↳ rozkemi 'n-i' se na území ... >

Sp. jez. jest na území

Jr. N. 7, 57

↳ majitel nalézájí se ve správě obce >

Sp. Sběr. spravuje obec
Sběr. p. ve správě obce

MORAVSKÉ
ZEMLSKÉ
MUZEUM

— 5 N. 7, 88

nalézátki:

Ložatické torzemi nenalézá ožory >

nespr. podle něm.

Spr. nemá

— 5 Nulč 8, 70

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

valerati se

GT

spr. býti, státi, růsti, vy->řtovati se
< kniha se valí na stole >

spr. je, leží
spr. o tom, co sledáme
Jaros Nůč 10, 98

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naléžati se

sich befinden

↳ na věži se naléžaji' zvonůz

Spr-vici' jace →

viz NR 6, 172

— 5 NUC 3, 27

NR: dlyb. tam, kde o nejake'm nalezeni', najiti' ueni'
rōc "jest"

Spr-v lese se naléžaji' hřibůz finden, uiz. sich befinden

HERAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— 5 NUC 8, 176

nalezati se v fra'ci

↳ trati se naleza' v fra'ci

germ.

sp. na trati se francuže →

— s NÚC 3, 106

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naléztí se ve stavbě

sp. stavěti se

- 5 NUC 8, 4



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

malé xti -
odbyt
l. xislati

F. S. 7^v Nuč 8, 115



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kaléžti smrt v bojích

sp. padnutí

— s Nič 8, 143

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

valérty surs v plamenech v publicistice
staci' : uhorati

— 5 Nač 6, 143

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

valéřti svit ve vlnách

zlyf. foelle uem.

sp. utomouti

— s Nuč 81 143

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

válečníka na toho spr. domu
[na susedy válečníka, aby nám mohli
osobne →
spr. susedným válečníka prvot
prislúchajú]

— 5 NÚC 10, 28

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nálezeti + inf.

Zastupitelstvo n-i' říditi

l. přísluší

Jes Nč 7, 55



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nalozeni byli spatne

spr. byli pruzuty, nevolny
nebyli v dobre uste
nebyli sudy

joelke masina

— 4 — dobre

spr. byli v dobre uste
byli veseli myslti

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— 5 NUC 9, 63-4

namahati

spi-ma'

podle Prav, Flajs, Zoubka, Martin

— 5 NÚČ 8, 155



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

namístě adv.

[přeloziti zohs k doprav. úřadu v Čes. Budějovicích
na místě s stav. úřadu ve Volyni]

Spr. místo

5 NÚČ 7, 120

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

namístě 1+2

◀ čerňákův n-č dosud nasázeno - bodáku
vzbrojení čerňákově šavli' ▶

opr. místo viz NiC 5, 117
6, 25

— 5 NiC 7, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

namísto²

< vyplatiti na místo složením 2 soudu dobířkovy obnos
čárující straně >

anstatt

spr. místo aby jí bývala složiti u soudu

— s NuC 9, 51

< zavděti na místo vánočních odměn vánoční
příspěvek >

MORAVSKÉ — s NuC 9, 131
ZEMSKÉ
MUZEUM

nápad
pojistného případu
odemtnuto

Jaroslav Němec 5, 176

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nápad

pravou. kčem' : den nápadu
= den právního nároku

der Unfall(s)tag

opírá se o staročes. kčem', připustit

— s' Nuč's, 22

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napadny'

Gr Tr

podle auffallend
walo se

slova křijny', patny' přesně nezobstluj
význam

Jarosl. Něč 10, 98

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napáječ

Sfr. -pa-

-5 NUC 5/ 54



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napájec'ca

spn. - pa -

py' odvozenina od napajec'

~~— s NleC' s, JH~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napínač bráhi

spr. - i -

Jiří Něček 8, 152



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napočty'
u-a' brabice laaa
nespr.

— s NÚC 7, 94



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naproti³

Zastupování ústav naproti jiným osobám

oproti

— s NÚČ 7, 12



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vará'četi na co

<autobusové' spojení' mezi ... vará'ři¹⁴ jednat' na
nedostatečnou sí'li síluice, jednat' na nepřátelkou
frekvenci>

l. vadi'uu

[- 5] NÚČ 12, 151

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

úrod

čezne v pravomých spisoch

„a my to fo uick fajousijeme“ viz vřřku
NR 5, 191

uářřu: úroly čimti uáč l. osobovati si, osvojovati si,
privlastňovati si co,
fožadovati, dořřadovati se
hlásiti se k čemu čeho

uářřu: úroly na odměnu

l. karuliovati odměny

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— 5 Nuč 3, 79

nářadový vůz

fonovaný — u —

foodle Hilfsgeräteewagen

Spe. vůz s zábranným nářadím


Jrs Nč 7, 57

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nasedati do olaru
běž. v lid. rukově
Gr.

jiný význam: slepice nasedají
na vejce

— s NÚČ 9, 14-15



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na sledkem toho

seurufolge, in folge dessen

sp-tilu, proto

— s Nuč 2, 23, 26



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následkem²

Opravil, Nová sbírka chyb⁴ naší úřední četnice, s. 18:

zufolge, zufolge

Spri - instr., pro⁴, ~~na~~, od, podle, vedle, z ...

- s. Nuč 2, 23, 26

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následkem války m. iusti.

sp. válkou

- 5 NUC 7, 163

{ následkem uzavření nemocnice do uličky vstoupiti
žádne bacily } →

sp. uzavřeními nádoby zamazati a bacilům
přístup do uličky

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

5 NUC 8, 75

následkem nachlazení nemohl přijít do kanceláře m. pro^y

Spř. pro nachlazení

— 5 N^o 8, 45

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následkem $\left\langle \begin{array}{l} \text{odstránění} \\ \text{stáří} \end{array} \right\rangle$ m. instr. // fo⁴
infolge $\left\langle \begin{array}{l} \text{Fornitür} \\ \text{Fornitür} \end{array} \right\rangle$

- s Nč 2, 157

$\left\langle \begin{array}{l} \text{u- em} \\ \text{země} \end{array} \right\rangle$ rodičů občanů od 1. ledna 1924

je určeno, aby...

sp. $\left\langle \begin{array}{l} \text{Fornitür} \\ \text{Fornitür} \end{array} \right\rangle$ rodičů stáří občanů

... zemědělců, ...

- s 3, 13

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následkem² < zpoždění >

m. - li.

germ. infolge Verspätung
spr. pou-li zpoždění

F. S. J. Nulč 3, 130

Lvíti osobu do vazby následkem radosti o její
vydati > spr. pro radost o vydati

F. S. J. Nulč 3, 139

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nasledovati

jak nasleduje

wie folgt

bespr.

[Fr. S. 7.] Nuč 6, 135

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následovně

< Označení ... ještě k u-ě: >
spr-takto

F. S. J. S. NR 16 (A)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

našledovně

adresovati něco u-e

jedle wie folgt

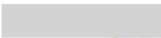

č. tab. [redacted]

- S. NUC 3, 44

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následovně

výtahů ulehčí v-ice způsobem
spr-řadto

 s NÚC 9, 138


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uščedujica'

obraditi u-i' mesta cerbarska'

Spri-fato mesta

germ
folgend

_____ s Nu'c 3, 27



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na'sledující zpodst.

↳ Zpráva praví u-i' → folgendes
spr. toto

[Fr. S. 2] Nuč 6, 135



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

následující zjedst. u.

↳ nařizuje se následující

opr. nařizujeme toto >

— S. Mlc 3, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nasavač

-gr- -ssa-

-s N^c 9, 132



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vastoupit žiuvost

< K vastoupení této žiuvosti vyžaduje se ... >
u. k. k. k. žiuvosti

F. S. J. N. R. 16, 122 (A)

službu

N. R. : gr. do služby
na brin

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

s N. R. 9, 15

nástupíte

Vocadlo (Přítomnost 28, č. 12):

zřet. slovo m. perou (potřebné i pro adj.
"ošklivé"
podnet: Bahutogg peroumi)

pro NÚC 7, 87

"dobře utvořené"

i v prav

"nebudeme je zavazovat"

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

t.

na'stupištní' výpravci'

„neobyčle' slovo“

l. výpravci' na nástupišti'

F. S. J. NUC 3, 130



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nastupovat / nastoupit

pry' podle autobusu c postavit se do řady'
spr. pry' vstupovat do vlaku

spr. nastoupit / nastupovat do vlaku

— š NÚČ 9, 14-15



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nastoupiti ^u úřad / nastupovati

l. vjímati se úřadu
uvazovati se v úřad

— š. N. Č. 9, 71

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nastudovati se

spr - nastudovati // nastuditi se
nachladiti se

Prav : chyb. nastudl se, spr - nastudil se
viz též masla : nastudovati na uoby
nastuditi se
nachladiti se

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s NUC 9, 95

naš^v

„majetní & vyjádření“ zájmem pro vlastnictví
se vedoucí úplně s podněty veřejnosti“

fm. < i my děti máme milovat naši republiku >
< vst jsme u toho v každém zápise už
nekolikrát upozornili >

viz NR^v 5, 755 < trébnice naší mateřské >

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

5 NUC 10, 14

naš

podle NK

upozorňujeme své čtenáře, že

|| naše čtenáře (= milé) - důvěrně

- s Nul 10, 59-60



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nato

1. 2. 1919

Lučani: fadon ka to do 14 dan' jesene

zpraveni

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Sp. jablek 14 dan' jesene

Zpraveni

S. Nuc 3, 44-45

La vach' ka to co vidite (stredem)

Sp. potomy, pade' - S Nuc 8, 169

~~pedlakova' roblana' byt~~

navěsti'

sp. - sh'

- s Nuč^l 8, 26



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

návestičko

podle NR vespr.

F.S.J. Nč 3, 131

spr. návesti

- š Nč 8, 99

podle Ertla vespr.

spr. návest, návesti

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pod Nč 8, 153

navěštní dílna, fiedfisy

Sp. navěštní

F. S. J. Nč 3, 130

podle prav: navěštní, navěštní X navěštní

— 5 Nč 8, 108

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

1 cv
návest

Sfr. návest, návesti'

— s Nač 8, 99



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na věštidlo

meťo by g'f: - sti-

ale slovo jako celek je nespr.

Jos Nüč 8, 153

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

náznak čeho

l. naznačování

„slovo složené, nepřirozeně utvořené“

— 5 NÚC 9, 139



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

náznak pro co

↳ pro nové umělecké hodnoty >

to „malá edo fochof“

— 5 Níc

9,139

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uazpěra

↳ uazpěb
citováno jako nesmysl

— 5 Nič 3, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nebezpečí čeho

↳ havičích frískojů >

sp. při používání frískojů

— s NÚC 9, 118



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nebezpečí'

poslati zboží drahou na uči' n-l'

l. neručiti za škodu při dopravě

— s NUC 8,159

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nebezpečnost

[zboží je uloženo na jaji u-o]

l. na jaji nebezpečí



— 5 NÚČ 8, 159

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nedobytnost
v případě n-i

opr. Edyly nemohl jistou zaplatiti

— s Nač 7,124



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nedobroemý
správněji chudoemý
viz Nč 9, 230

~~— 5 Nč 7, 143~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nedostatek
172

[f'semného ohlášení' urodou ... dlouho uiti
za promiunty' >

"nebylo-li [f'semné' ohlášení'] - nemůže uiti
nejare' nedostatek"

spr. nedostatek fepiz, sedadel v divadle

173

spr. uelyl-li ohlášení uaroz f'semné)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ve do kmitelny'

Zachovy jsou n-y >
spr - e'

neni' - len

~~_____~~ - s NuC 9, 40



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nechati x dati

< Cěliti. podnět nechati' předložiti transformator >

spr. daji'

nechati: souhlas; nedbalost; zapomnění

< nechal dítě běžeti >

< služka nechala dítě upadnouti >

X < dal si ušiti sátek >

< dal dítě předložiti ležádku >

MORAVSKÉ
KRAJSKÉ
MUZEUM

5 NÚC 10, 25

zdali by se nevěchalo tomu cěliti

spr. nedalo

— 5 NÚC 12, 778

nechati přeložit řádku

germ. übersetzen Casseu

Spr. dati přeložiti

Jaros NR 23 1867 (N)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nejděle do^z

< rozhodnutí o dodávce celně nejděle do 11. hodiny >

pr. nejpozději

š Nuč 7, 57

bis längstens

š Nuč^v 9, 9
10, 57

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nejdéle v měsíci květnu

871 - nejpozději

— s NÚC 9, 58



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nejvýše

bezplatné léčeni až do doby nejvýše 6 měsíců

opr. až do 6 měsíců
nejdéle 6 měsíců

F. S. J. NÚC 6, 126

[Zastupitelstvo se skládá nejmeně z 9, nejvýše
ze 33 členů]

Spr. - nejvíce

— s NÚC 8, 139

nemajetný

Spr. - e'

- s NuC 9, 39



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nemocnost

odmitnute

Jaroslav NÚO 5, 176



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neuvěřitelné Solo⁴, sp. Solo²

— s. NR 3, 146 (T_{IF})



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neobsazitelny

raději nahradit

Jarvo Nuč 3, 98



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uodvlost

sp. - uoza'

Jaros NR 23 186 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neodvisly'
n-a' strana u. nezavisly'
germ.

Fr. S. Jás. NR 16 123 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neodvislý od
odděly u-e' od ostatních

— š. Muč. 8, 117



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neposlední výzvy

fr. neposledních

„fr. změně“ věci

— s NUC 8/76

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nejednotně v
jednotě

spř. nezaujatě
nelži v jednotě zaujat

— N. Č. 7, 115

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

reprodučitelne' obháje.

l. Skeré' není' možno' předložit'

[5] Nič 12, 151

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neprůhledný

spis. co není dovoleno

—š Nč 9, 168



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neschopnost celho
< služby >

l. k cemu

-š Nuč¹ 9,39



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nesnesitelný!

tvorbu odchylně, ale spíš.

Jaroslav Nábělek, 98



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

besporno

je u-o

sf. u-e'

-5 Nac 8, 168



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

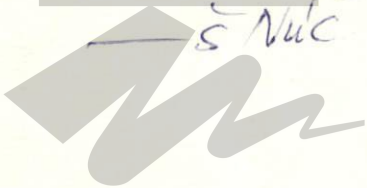
vešti haubru, šlodu

doma'clm v'vojem etc. dohledy

gr.



s Nulc 3, 30



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ke'sti obraz

doma'ici vy'vojem stc. doklady

Spr. — š Nu'c 3,30



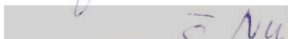
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vešti

feči

doma'clku v' vojenu sbč. doklady

Spr.

 5. Nulč 3, 30



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

něstí plody, vejce, včetně
domácím vývojem

sfri.

— s Nulč 3, 30



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

neštr. výlohy
sp. platit si úbraty

— š. N. 7, 115



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vésti poplatek za uverejnění rozsudku

opr. zaplatiti

_____ - 5 Kč 7,25

vklady

opr. braditi utrady

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

t.

nevýhledově^c fotografovat čeho

"nesmysl" opr. autu

— s NuC 7, 43-44

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nevybustne

potřeba cího

"nesmysl"

opr. nutné

— s Nač 7, 43-44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

než

< navrhovalo se jistě skutečně i v staroměstské
věži mostecké, než vzhledem na její podporovatel
zdívá ... >

l. alb

viz Geb. trav. § 335

[E-5] Náh. 12, 157

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nežid

'vied, funniculus'

Spr. -t

-s Nuč 7, 80

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nic

< letos se nicého neděje >

spř. nic

— s Nuc 9, 91

< doposud nicého se v této souvislosti nestalo >

spř. nic

— s Nuc 9, 140

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nic

nem' treba ničoho učiťi

NR : je-li v sled. tvaru aruz., zintaba' i v zafor.
[redacted] nic

X dosahovati čeho - ničoho

~~s NuC~~ 8,39

viz NuC 5, 43

HRÁVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

s NuC 9, 9

nic nov.

< le Boha nic není nemožného >

—s Nu'č 10, 90



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nic abuz.

nechci ničeho oparovati spr- nic
" Po zápor. else přichod. se klade nic místo ničeho "1)

— 5 NUC 10, 80

Spr. < nedosátl jsem ničeho >
sr. ničeho

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

niply'

┌ nebude požadovány nijaké poplatky >

spr. nebude žádná žádných poplatků
účtováno

"nemístný otec" před základní

F. S. V. N. č. 3, 139

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

¹⁻²
užé

koné užé dvou lét
spr. v stáří pod 2 léta

— i. Nuč 9, 80

<prodati co užé dvou brátnu vyvolací ceny >

resp.

Yas Nuč 10, 81

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nižepřany'
= podepsany'
Prav: spr.
spr-

— s Nuč¹⁵⁻¹ 9, 9/6



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

název: ¹obecní úřad

ročník:

— 5 Nuč 9, 4



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

užepsany!

staci: fodepsany!
nebo uže fodepsany!

— s NÚč 3, 715



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

noční zpráva u.

Spr. - le -

Jes N^o 1, 152



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nominační seznam

l. seznam jmen

-š Nuc^{1v} 3, 128



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uotiti

čluny uotici' vice než 1.50 m.

spr. [uotici' se]

skre'pani poutřeny

— s N^uC^v 8, 169

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nositi

nošení odznaků

of. nošení

F. S. J. N. Č. 2 162



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nositi

hroj, smutek, vlasy Snatce pěstované
domácním způsobem - stč. doklady

Spr. [redacted]

— s Nuč 3, 30



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

novofolklá'dra
"nesuyl"

sp. - výměna Holčovic

F. S. - J. N. č. 3, 130



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

novostarba

zřít. m. starba

— s NÚČ 7, 123



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nutus + inf.

< předem zastati >

viz NuC 2

„verbalne nutan, nutna, nutus, ale nutny, nutna,

nutne“ proto nepr. nutus

— s. NuC 3, 5

nutus pozarovati co spr. třeba

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s. NuC 9, 8

o⁶ ve výš. atributu označujícího nejvyšší detail

↳ portrét Tolstojce (!) za jeho mladí, v urodné sel. ke' haleni,
o tmavobruedém vousu, sfr. s tmavobruedými vousy

↳ široké a rozkhlé chodby v uamorožle sloupech,
sfr. s uamorožtem sloupy

> - s. NR 3, 146 (TF)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

0



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

06

hoduota

< sbarebi 26 mostu o celkovem staveb. nákladu
31 mil. Kč >

sp. ... celkovým nákladem

— 5 NÚC 8,3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

5-6

kvadrace

stát o největší vyhledání spr. s největšími vyhledání

— š NUC 3, 11

o většinu korrakce

spr. s většinu korrakce

— š NUC 8, 151

uvázaný vyhled o ochranném pouzdrů ke 38 - >

spr. 57
v6

X spr. dím o třech patrech

— š NUC 9, 2

MORAVSKÉ
KRAJSKÉ
MUZEUM

obdobný
o-e' rašouy
sfr.

uědy // fadobny'

— s Nuč 7, 80

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obdržeti

< dostati, oč uhljeme >

< Žádej ode mne, co chceš, a věcko obdržíš
(Eben) >

obdržeti vyhlásku spr. dostati

< ke obdržeti kopie za SKČ
spr. Soufiti

— 5 Nuč 3, 6

franz. ruce red. Königsmaier v kar. fol. 31/12 '29:
[mnoho-li obdržel od mistra]

— 5 Nuč 9, 15

obětový život v hospodářství

2.

— s. Nul^č 10, 78



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obhospodarování mléka

„hmsné slovo“ žurnalistů

sf. hospodářství s mlékem

— s Nac 8, 75



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obhospodářování po
<Statek>

"resumé" podle NR

Spr. hospodářství na statek

F. S. J. Nuč 8, 115

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obchod oého
Ljízduvka Sol >
spz. s 7

- 5 Nač 7, 120



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obchod čim

- 33 tuto vazbu doplnit dva členi NÚC
jeden se dovolává soudu Gebauerova
- 34 NR '27 : l. s čim
- 35 dávat přednost vazbě s čim

Jaroslav Obchod čim
NÚC 6, '27,

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obchod cium

spr. s cium

109 NR 1, 393: Jg jen obchod s olejem // v obilí'

MB¹: obchod s papírem // v ničím

srov. obcházeti s cium

2, 267: s cium - vazba starší, neměla by se vytláčovat
vazbou cium

110

4, 53, 117, 201, 254; 5, 158, 253; 6, 95, 157; 7, 275

maxim: obchod s soumi // obchod obilím

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ OS¹ NÚC¹ 3
MUZEUM

Obchodní cíl
Lidová kulturní zborů →

sp. s⁷

— 5 Nč 7, 124



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obchodovatí co

NR 3, 94: bankovní papíry byly obchodovány
spr. s bankovními papíry bylo obchodo-
vání



os. Nč 3, 110



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obchodovati cílu
(devizami)

spř. s cílu

— s NuC^v 2, 23, 25

živ. význam obcházeti s zbožím

— s NuC^v 11, 6

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obležení lidí

nejméně po 300 dní v roce
<počítati s o-ím lidem>

spr. ..., že jsou lidé v používání 300 dní
v roce

— s NÚČ 8, 20

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obua'seti

uzda obua'si

"coz muze uziva uzda uco obua'seti
- koleu dohola?"

germ.

sfr. čim, děla' aj.

S NUC 3, 27

betragen

již u Jg

Krož 1 (1821)

germ.

"nefotičijeme"

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

S NUC 10, 60

obnos

"ohyzedne' slovo"

F. S. Y. Nuč 3, 124

č. částeň, fem², cena
y g g² g².

↳ zaplatíte nám o. X korun >

staci': zaplatíte nám X korun
částeň < část, ale ti uvadi', odchýčilo
se od f² v²zu.

— s Nuč 10, 60

obuos

germ.

-5 Nuč 3,5

fr. castla

t. 74

Isama

t. 105

|| Ø

< MORAVSKÉ obuo 20 Kč >

ZEMSKÉ

MUZEUM

-5 Nuč 3, 115

obor

fole výpare' činnosti
'personálne učí práce'

Gebiet, Fach

X odbor 'část výpare'ho učení oboru učení
práce'

odbor na ministerstvu

X odbor na výpare'ho učení

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

NiC 7, 89

obrátkti se na toho
[na foslance >

memi Gerun.
// ke Gerun

podle NR

— s NuC 9, 78

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obraditi

uprazdnicové místo Sje.

X uprazdnicovou prodejnu tabáku
s zadání trafiku

— 5 NUC 8, 168

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obsluhyčí zřodst-
spr. o—i osoba

Jaroslav Nuč 11, 25



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obslahavati

< připojení o-a' vlast >

„jak veziva' věc může něco obsluhovati,
je záhadou“

— s Nuč^c 4, 173

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obloženo

↳ je 0-0 v učení se vyznat! →

resp.

Fr. S. Jaroš Nuč 9, 162

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obyvatel' co

podle bewohnen

Spr. Sde viz masiku

< v hájovně obýval hájny! Březina >

častěji: bydlet Sde

— 5 NUC 8, 160

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obžalovaný

NŘ 11, 13 : nové slovo obžaloba (vykácilo: žaloba)
← obžalovati

Sp. žalovaný

— 5 NUC 7, 160

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obřaloba

Sp. žaloba < žal

— š Nuč 8, 16



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obřalobce

< obřaloba

nespr.

 s Nuč 8, 16



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obšalobný

∠ obšaloba

nespr

— 5 Nulč 8,16



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obrázovaný
obrázovat

viz NuC 7, 0. 10 : nespr.

NuČ: spr., doklady už v. Ekral

— 5 NuČ 8, 16



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ocel

havo : fem., 2. oceli
mas. 2. -e



— 5 N^o 7,80

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ocitnouti se

novotvar
l. octnouti se

ocitli jsme se, ~~spj - octli jsme se~~

— 5 NUC 10, 71

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

očistiti

farb-fas. očistěn, 4fr. - - stěn

Jaro NR 18 251 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

očlovanec

← očlovany'

spr., viz Spol. - odd I, 68

— 5 — NUC 3, 63



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

od² - L³

od případu E případu

spř - případ od případu

— 5 NWC 7, 153

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbanem / odbavovani'
Zavazadel

NR 9, 313 : " nové a zst. "
za Abfertigung
l. vypraviti

Kadlec-Heller Term. úř. : celni vypraveni'

s NÚC 7, 108

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbaavený
v e' jednotky

Alles-Karaisch: za abfertigen vypraviti

[- š] Nuč 8, 85



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbariti co
[zimni práce]
spr. slovciti

viz NR 4, 311; 6, 188; 7, 160; veslice odbrata'
asi od spravatelku sloven. nebo morav.
"slf."

[Fr. S. J. N. Č.] 6, 136

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbařiti co

za abfertigen, eefektieren máme vypraviti; odeslati
Zollabfertigung - č. odbavení

„nova' slova, ne špatně utvořená“
přijí „dial. morav. nebo sloven.“

Zdomácnělo: vlat vypraviti x celně odbaviti
užíváme v celnictví

[Fr-S. J.] Nič 6, 136
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbourávání

cey

resp.

— 5 NUC 8, 20



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbyvatí dražby

spr. souatí dražby

— 5 NÚČ 3, 127

Zboží

resp.

Jarosl NÚČ 7, 130

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odčetne^v 2

↳ výnosu vkladní knížky ↗

mespr.

-s Nuč 9, 77



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odebrati se

vystup se odebral ve čtvrt hodině

NR 2: "jako by celý svět byl ohromný fláminec,
jenž odobrává všechno, co se děje na ubohé
zeměpochylni naší"

"se" → muziky v novinách je více jen už
přeliv mnoho

spr. bitvy se svádějí, válka se vede, vraždy se
pašou // děj ...

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

5 NUC 9, 78

[dej Arberova románu se odebral v ovích místech]

sich abspielen

spr. se soual

ova místa byla dějištěm - 5 NUC 10, 25

odesílatel

podle Práv -i-

-5 NÚČ 8, 12



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

velkar

na co

na ustanovení platných předpisů >

„ničím dobré a staré“

— 5 NUC 8, 48

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odkazati toho na toho / odkazovat
nac

< Odkazují vás na tarifní předpis >

spr.

viz manuový doklady

— s NÚC^v 3, 111

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odklad k cemu
< k vyšetřování >
nespr. u. ceho

 Tr. S. J. 16 123 (A)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odklad

bez o-u

Spr. i. hrad

F. S. J. N. úč. 3, B9



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odkřiz

< křizka na novém o-e v druhé opubličeném
poli dolu Julius I ... >

"Hebus" [redacted] co je to odkřiz?

F. S. J. N. 8, 715

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odložiti srochné

podle něm.

l. soléci ~~57~~ — 5 Nul' 8, 159



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odolejovač faky
" neobozle' slovo "

— 5 Nuč 3, 119



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpady všeck družin ptele
opr. odpady

„odpad je činnost“

—š Nuč 9,73



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpadájící 1% daň z obrátu

spr. vyplývající 1% daň

// 1% daň

— s. 7, 123

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpadať

odpáda' citace

sp. nem' trība citovati

F4-S.7-NuČ 3, 124

fořuba o-a'

sp. pouji', nem' ji' trība

-5 NuČ 7, 164

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odfadať

< poradové listiny od-af' spr. ueni (biba + vlastných listin) >
u ostrove¹⁴

— 5. NÚČ 3, 27

< dnes odfadať odvod fenéz spr. ueni' >

— 5. NÚČ 3, 28

germ.

označení odfadať spr. ueni' biba
schize — u — ZEMSKÉ se ueroma'
výhoda — u — MUZEUM fristava' ...

— 5. NÚČ 3, 45

odjadnouti

< vlastní příkladem může odjadnouti >

syn s něčeho sešlo, něco se nebude sonati,
něco se vynechá, vyjmuti, od něčeho se upuští,
něco potají, přeskávká, zavírá, přechází
něčeho není třeba aj.

- s. Nč 11, 6

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpadnouti / odpadati

viz NR 4, 143 podle wegfallen
spr. - hmotný význ. < omítka odpadá >

spr. - ve význ. abfallen

o. od svého pána, od výzy, od úmyslu
„chybě ... , zde je nic o foukání ubytí, jedné nebo několika osob“

spr. - ubytí

nespr. o věcech než vylh

kařteřny, šlech odpadati entfallen

spr. - nepřijímáti návstev, šlechtě není šleha

vdávavac, odpadati spr. byl zrušen

hládem - - - - - nemí co hlábiti

formity odpadnou nenlozi se, nevyueri se

F. S. Janoš Odpadnouti Nč 2, 148

Sernam všich oprav v - 5 Nč 7, 85

7.

odfadrnouti z úcty

Sp. byti vynechán

— 5 NÚC 7, 20

— 4 — z vyměry

Sp. z vyměry ubude

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
— 5 NÚC 8, 2
MUZEUM

nahradiť o-e

Sp. ubude

— 5 NÚC 9, 73

odpovědi' delegát

l. skřivety, vy-, vymazaný, vystouplý' ...

— 5. října 9, 71




MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odfocet najemného cirkového vozni

odfocet je výsledok odfocitávania

spr. vyfocitávania najemného

 S. Nuč 3, 36


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odfocet

< dle přiloženého odfoctu přepisujeme dnes ... >

spr. podle ... vyúčtování

- 5^v Nuč 5, 154

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpočet s křiv
[s postovní správu]
spr. vyúčtování s⁷



— s NÚC 7, 154

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odfocet z <prepravy>

Abrechnung

spr. koncise' vyuctovani' zuctovani'

viz NUC 4, 165

s NUC 8, 39

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpověď za osvětlení

Abrechnung für Beleuchtung

rečes.

spis - součet kúctovani, vyúctovani

Jan Nůč 7, 58

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpověďatel

Sp. - i -

- š. Nůč' š, 36



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpovídatel

„Krátko odpovídá první“⁷

— 5 NÚC 8, 36



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpočívny' 'fenzijni')

NŘ 7, 144: 'nepečné' 4
'mechanickou analogií' podle výživny' aj'.
'nevyhovuje ani strážba vyřizování'
jeu odpočívání (dati kolo na 0.), uel.
odpočívati

l. výslužné', fenzijni'

— č. NŘ 7, 47

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpouoc

germ. uovraáíř; podle Abhilfe
in. pouoc

< Jediná' suad odpouoc by byla, podati zádnit cestou milosti
& zemskehu financí'huu kreditelstvi' >

Fr. S. J. N. R. 16, 127-2 (A)

naših & : sp. pouoc proti čemu, náprava
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ NÚC 10, 41
MUZEUM

odpovědi

podle něm.

↳ odpovědi se nezaměstnanosti

Mašinka Sl: odpovědi čemu

Spz. fancei čemu
od čeho
fr. drž. učiniti

— s NUC 70, 41

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odporovat' čeho
< dotyčného usnesení >

Sfr - čemu
"právníky křozem proti duchu naší
kacířství"

— 5 NČ 3,63

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpovídati & čemu, na co

viz Zb NR 2, 189:

"obě vazy staré", odpověď na

& čemu: "mezi stádkou a odpovědí je skutečnost"

& čemu

"odpověď" vzhledem k věci vztah
jde spíše o obsah odpovědi

na co

"fráze" souvislost mezi stádkou a odpovědí

"odpovídati & čemu, kde & věci jiné osobě něco ze
svého předatelně, tedy třeba odpovědati na co"
vjadružji něco předatelně, jako když se na sebe
stádou věci, jež na sebe patří

- 5 NAC 8, 48

odprodáv

sp. za něm. Abverkauf
nědy zlt. m. prodej

— 5. Nul 3, 99



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odstranit / odstranit

↳ aly by odstraněny stále se opalující případy ... →

beseitigen

sp. aly se už neopalovaly případy

Opavit, Nova' sbírka :

aly se už nemohly vyskytnout - u-

prilehavěji : odklidit, uemaž, zabradu, fochy, buvit, přelazku

napravit chybu, šivdu

odstavit co

odvést, odvést

vyprat, smýt

vyhrabat

vymazat, setrit

znamena' (ab. stranou)

NR : = uklidit co tajne

o. přelazku s cestou

odstranit spory

o. šivdu

sp. odklidit s cestou

vyrovnavati

odčinit, napravit

— s NUC 9,9

odstranit / odstranit

NR: spor l. udliditi
nemoci pokaciti

spory spr. vyrovnavat, odhlizovat
dru spr. brusiti
umrtvost spr. zmrznuti
Ervodu spr. odemiti, napravit
stavbu spr. odhliditi

zavadu spr. odhliditi, napravit
F. Trager LN 21/11 32 :
voda odstranila otravnu
lecan odstranil belus
odstraniti stavbu zub

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- s NuC 9, 141

spr. splachla
struh
vrtal
zbavit
- s NuC 22, 25

odtok vody

l. odtečání

„činnost braci“

Jaroslav Nek 10, 8

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odúčítati se čemu

spr. odúčítati se čemu viz NR

— s Nuč 8,159



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odaruati zroue co
↳ ji' pávo na trifni' slovu > strojné slovo⁴

gr. zrušit

— 5 N^č 8, 10



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odviseti od ceho
neces., abhängen von
sfr. - záviseti na čem

- s Nuč 11, 35



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvislo od

↳ povolování bud' o-o fare' od středy ulice >

Geru.

Spr. Gabiela'ua⁶

nerobíme i závisl

5 Nuc 5, 108

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvislost na cemu
[na nemedni]

sp. za-

zavaz NR 23 186 (N)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvislost od čeho
↳ od výměn → abhängig von etwas
spr. závislý na čem

→ NuČ 8, 26

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvislý' od čeho

< budoucnost o-a' od reální důvěry >

sp. závodlá' na

Jarob NR 23 186 (N)

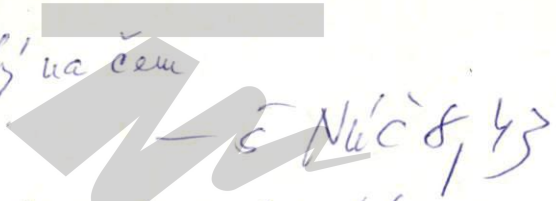
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvislý' od něho

odviser od obsluhovatele podvislý'

abhängen von etwas

fr. nezavídy' na čem



neni' o-ý od voluby rozhodování

fr. neni' zavídy' na

MORAVSKÉ
ZEMLSKÉ
MUZEUM

[-s] NÚČ 8, 85

Jur.-pol. Term. : abhängen = záležeti; zavěšeni čili viseti na čem
záleží na čí vůli, věc zavěšená jest // visí
na povolení vyššího, visíci, zavídy' na čem

[-s] NÚČ 9, 135

odvod daně

ze zbytk. obavy před subst-verb.

odvod = jeden čin

co bylo tímto činem seoučeno

tato činnost se opakuje, třikrát, proto: odvo'dění

— s Nůč^v 9,85

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvolání do čeho
↳ do platebního rozkazu
Spr. 2²

— 5 Nuč 7, 106

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvoz

popelce

spe. odvážením

~~— s NuC 7, 74~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odtravovat

(121)

—š NUC 7, 29

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

oferent

či nabíreč

— 5 Nulc 10, 74-75



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ofertní řízení

oprávněno na nabídkové řízení

— s NÚČ 2, 23, 26



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obled na⁴

Lohledy na rajiny verčine >

rozpr.

- s Nč 3, 62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

↳ není ad placem' osvobozen, bez o-u používá-li
léčeni' neb ne >

sp. ulelede
nepřiblíží & tomu

— 5 Nuč 7, 154

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obled

bez o-u na počet

syn-veklede^c na počet

5. Nul' 8, 28



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

bez o-u na to

Spr. uelkedi & tomu // na to
nepřikláděje & tomu apod.

Fr. S. J. Níc 6, 137

// uelkedi // nepřikláděje &³

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Fr. S. J. Níc 7, 139

ohled

5 0-em na ⁴

plavbu

mit Richticht

Spr. frühzeitige-ly & plavbe
hledič & —

— 5 NUC 3, 10

Spr. vzhledem & / / frühzeitige &

— 5 NUC 3, 105

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled v každém o-u

↳ podporovat v každém o-u a jichovni' souici
spr. v každém souici > viz NR

— š NÚČ 3, 116

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

⟨ v tom ohledu platí vesměs výnosy ⟩

Sfr. v tom směru, v té příčině aj.

[REDACTED]

— s NÚC 8, 36

[REDACTED]

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

v tomto o-u
germ.

fo. v této věci
v této příčině
fo. této správy

viz NR 2, 191

6/ 21, 121, 175

MORÁVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

č. Nuč 3, 11

ohled

ve všech ohledech

spe. ve všem
vědy

Obchodníci ... budeme mít ... ve všech ohledech
postavení před soudem státu o nepřetržitě vyhledání

— 5 NÚČ 3, 11

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

z o-í bezpečnostní

sp. z důvodů

F. S. J. Nuč³, 131



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohledne²

m. 0⁴

< spory o-e^v v'roum gr. spory o v'rou >

- s Nuč 3, 12

< chůba ohledne práci pro vneři' úfravy

gr. pro práce vneři' úfravy >

- s Nuč 3, 105

" budeme pokřati tento germanismus všude, ... "

viz NR 5, 126

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

nüchrichtliche
ces 0⁶, stran(y)²

- s Nuč^v 8, 143

ohledně²

u. o⁶

< dopis o-ě daňové sraží

spr. o sražení daní >

— s NÚČ 3, 43

žádost o-ě revize garáží spr. o⁶

žádost o-ě vybudování škol. budov

o⁶ // stran²

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s NÚČ 8, 121

sleďně cíls

m. stran²

↳ Zastavákný mají o-ě zastavených věcí zvláštňu provile-
gované zastavení >
(m. strany)

F. S. J. N.Č. NR 16 123(N)

↳ o-ě zastavení vládu viz čl. 12 >

Sp. o zastavování vládu

F. S. J. N.Č. 3, 130

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohledně²

ve věcech²

[přidruženost úřadu agrárních o-č kto agrární
operace]

opr. ve věcech agrárních operací

— š. Nič 7/47

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohlédnutí²

m. věta

< výraz o-ě & výplátě přicházejícího požitku u
účinných sražení

opr. výraz sražení a označení u každé, s kterého
platu se tak stalo
// Obzvláště platí se týká →

— 5 Nov 3, 43

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

h

obhledue²

u. pro⁴

↳ lhota o-e' fraci' pro vnejsi' upravu >

spr. pro prace vnejsi' upravu

— s Nuč 3, 105

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obrazovati se

gr. - 2 -

- š. Nuč 3, 99



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obřívac

Spr. - hři

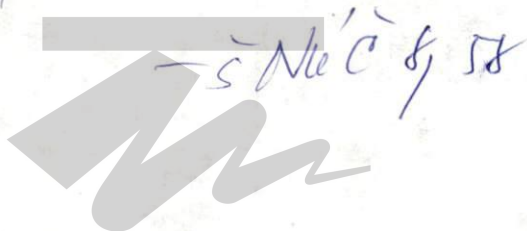
- 5 Nuč 8, 58



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohybáč

sp. ohybáč

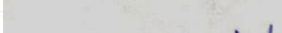



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohybača

spr. - by -

pry' odvozenina od
ohybač


- 5 Nác 8, 58


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obolnost

“klyt.”⁴

↙ při rozhodování o přidělení bytů
rozhodny jsou zejména o-i, jak žadatel
jest dosud ubytován


sp. rozhoduje, jak jest žadatel
dosud ubytován →

— S. Nuč 3, 91
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

okrouhle

[výdaje 0 - e ve výši 19,6 mil Kč]

opr. výdaje asi o 19,6 mil. Kč


- s NÚC 8,4

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olejomalba

podle NR spr. olejová malba

— s Nuč 9, 76



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olejoplyn

sp. - olejový plyn viz Sterzinger
— s NÚC 9, 76



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olejoplynářna

* zlyt. nečes. složenina 4
jaris význam

— s NUC 8, 130

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

76

olejoplyvačna

"nepou v j-ích slovan. oblíbený"

"napodobení složením cizích, slov. u německých"

77

sfr. plyvačna na olejní plyn

— č. Nič^v 9MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Olomouc

sem.

— s Nuč 7, 47



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

omilostiviti.

nespr. podle bigvadisen
spr. dostati milost

— 5 N^o 7, 32

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opracuē

↳ zakl'ēm' f'rov' osy a o-ē →

sp. opacuē

— 5 Nwč 3, 124

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opad

klesnutí přirozeným opadem o 25 mil. Kč

spř. přirozeným úbytkem

— s Nač 7, 163

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opavěny'

πρὶν αὐτῶν ο-α' ποδοβενκῶν

— 5 NUC^{1, v} 9, 40

< výložek opavěny' vzadu třemi malými ενοφλήξυ >

staci': výložek, vzadu se ~~se~~ \rightarrow

— 5 NUC¹ 10, 42

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opakiti Eolo budovami

opr. domu se dostalo budov

— 5 NUC^v 8, 2

opakiti Eolo přibazou

opr. mihi — u —
dostati od Eolo — u —

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— 5 NUC^v 9, 40

oprávněti datem

gratovati

F.S.J. Nuč 3, 139



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opráviti co
<legitimaci> razitkovan

l. oprávkovan

— s NUC 9,72



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opabiti co činu
< bráz šerbovyu lozsem >

staci' : bráz ma' šerbové' lozē
4

Jaro Nuč 10, 9

< lunc je o-en eu zapludni' dvema hácly >

staci' : ma' zapludni' na zapludni'

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— s Nuč 10, 42

10. pád
oprávněti si cíle
↳ Správných informací → str. 60

[Fr. S. J.] MČ 6, 135



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Opětuný

So-a' zádost 'fo druhe' podaná')

X obnovena' zádost

'ne byla p'dnou zamítnuta a podána'
j'něsde znovu'

— s' NUC^v 3, 32

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Oxfordi

ofordēna' uab' d'ea

sp. - - dē -

viz p. b. Eitl

— s. N. C. 3, 74

Oxfordēu'

sp. - - dē -

fr. N. C. 8, 152

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

oprostiti sloho¹ celo²
(cěstiviti^x germanismiti >
nespr.

Jaro - NÚC 6, 34, 35

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

oproti 3

sp. proti 3

- s Nuč 7, 12

oproti čístce

sp. proti

- s Nuč 8, 20

< výkon vozové služby o. téměř měsíci roku

1927 >

viz NR 4, 275

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MÚZEUM

údržba m. proti

- s Nuč 8, 122

< oproti čírovce >

sp. proti 3

- s Nuč 8, 169

opuštění
před o-ím Prahy l. před odjezdem z Prahy

Jaroslav NÚČ 11, 24



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ortel, -u

sfz. -c

-S. NR 3, 146 (T_{Fr})



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

osa // náprava
rozlišit?

l. doprava po nápravě

— š Nuč 7, 95

osa (např. osa zemědělská) — firma střední díla

X náprava u vozů a strojů

MORAVSKÉ

ZEMSKÉ

MUZEUM

— š Nuč 9, 14

Osmi dní

označeno do osmi dní
podle binu & Tager

č. do týdne

— 5 NČ 5, 167

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

osoba

učitelka' osoba

(!)

— s NÚC 7, 29



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

osova' soukřez ?

přeprava

Apr. přeprava fo uápravě (?)

-5 Nuč 7,95



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ospravedliťelný'

naďeji uakraditi:

"co p' to ospravediti?"

Jaroslav Nač 3, 98



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ostatí

= ruštati

spri., viz Prav, Mašiu

u Mašiu: ostati s uakui
ostal vyju púbekeu

— s NUC 9, 95

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

okružná
škrabka (Vybor vazeb a nčeni)

↳ o. nadeho pomeru & Rusku nem' dosud
vypasmena >

l. nadeho pomer & Rusku

Leub Radce :

↳ o. pristavu jest urovnana >

l. spor o pristav jest urovnana

vyvolati o-u upravu pristavu

l. pristavu dvouti & upravu ...

— 5 NUC 10, 74

okázala
4. rodu¹⁴ slovo

<0-a předobly trati Vltavy>

[00] NÚČ 12, 83



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

otevřené

< prohlášení o-č, se ... >

vliv něm.

Spr. nepokryté, přímé, bez obalu, upřímé

— s Nač 10, 90

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

otevřená otázka

"otázka se přece ani neotvírá, ani nezavírá"

l. nevyřízená

[s] NÚC 121 157

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

otop

raději ?

vytápění, topení

Beheizung

Jiř. Nič. 7, 58



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ovce

2. pl. ovci // ovec (starší)
podle Gebel
Prav

— 5 Nuč^ě 10, 109



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

oolivuiti Eolo beeiufliuseu

GT

spri-piisobiti na Eolo

Jaroš Nůč 10, 98

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Oznam

l. oznamem!

F. S. J. N. & M

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Orvati se

< orval se v něm starý vlastene >

Spr.

— s Nuč 8, 144

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM